Dirección general del Instituto Geográfico, Catastral y de Estadística

Núm. 64

Rectificación del Censo Electoral correspondiente al año 1934, ordenada por Decreto de 5 de noviembre de 1933

Provincia de LERIDA — *Término municipal de Bellán*

Distrito municipal único — *Nombre*

Sección única titulada

LISTA DEFINITIVA de los electores de la expresada Sección, formada en virtud de lo dispuesto en el artículo 5.º del expresado Decreto.

N.º de orden en la Sección	APELLIDOS Y NOMBRE DEL ELECTOR	SEXO	Edad (años cumplidos)	DOMICILIO Calle (o plaza, etc.) y número de la casa — En los Ayuntamientos rurales: Barrio, aldea o entidad	PROFESION oficio u ocupación	¿Sabe leer y escribir?
1	Alegret Farré Montserrat	Hemb.	25	Medio, 1	Sus labores	Sí
2	Aner Nart Evaristo	Varón	55	P. Mayor, 2	Propietario	Sí
3	Aner Nart Francisco	Varón	44	S. Martín	Jornalero	Sí
4	Aner Nart Joaquín	Varón	58	Idem, 6	Propietario	Sí
5	Aner Porta José	Varón	45	S. Antonio, 1	Idem	Sí
6	Aner Porta María	Hemb.	54	S. Martín, 1	Sus labores	Sí
7	Aner Saforcada Antonio	Varón	50	S. Antonio, 7	Labrador	Sí
8	Aner Saforcada Eduardo	Varón	48	Idem, 7	Propietario	Sí
9	Aner Saforcada María	Hemb.	45	Idem, 7	Sus labores	Sí
10	Aner Solé Manuel	Varón	25	S. Martín, 6	Jornalero	Sí
11	Arjó Aner Elvira	Hemb.	58	Abajo, 5	Sus labores	Sí
12	Arjó Aner Filomena	Hemb.	52	Idem, 5	Idem	Sí
13	Arjó Barrera Enrique	Varón	61	Idem, 4	Secretario	Sí
14	Arjó Nart Antonio	Varón	26	Idem, 4	Ingeniero	Sí
15	Arjó Nart Aurelia	Hemb.	25	Idem, 4	Maestra	Sí
16	Arjó Pinós Antonio	Varón	33	S. Martín, 7	Propietario	Sí
17	Arjó Pinós Francisca	Hemb.	28	Idem, 7	Sus labores	Sí
18	Arró Ademá Pablo	Varón	88	Idem, 9	Propietario	Sí
19	Arró Arró Isabel	Hemb.	83	Idem, 9	Sus labores	No
20	Arró Arró Magdalena	Hemb.	48	Idem, 2	Idem	Sí
21	Arró Arró Manuel	Varón	58	Idem, 9	Labrador	Sí
22	Arró Barés Joaquín	Varón	25	Mayor, 1	Jornalero	Sí
23	Arró Cuny Antonio	Varón	54	P. Idem, 2	Propietario	Sí
24	Arró Cuny Carmen	Hemb.	65	Arcos, 1	Sus labores	Sí
25	Arró Cuny Jaime	Varón	57	Mayor, 1	Labrador	Sí
26	Arró Cuny José	Varón	60	S. Martín, 4	Propietario	Sí
27	Arró Cuny Teresa	Hemb.	69	S. Pedro, 4	Sus labores	No
28	Arró Solé Antonio	Varón	26	S. Martín, 4	Labrador	Sí
29	Arró Solé Pilar	Hemb.	25	Idem, 4	Costurera	Sí
30	Atés Castet Aurelia	Hemb.	47	Virgen, 9	Sus labores	Sí
31	Barés Deñeu Manuel	Varón	54	S. Antonio, 2	Labrador	No
32	Barés Encuentra Magdalena	Hemb.	44	Mayor, 1	Sus labores	Sí
33	Barés Peña Pablo	Varón	26	S. Antonio, 2	Labrador	Sí
34	Barés Sirat Pablo	Varón	81	Idem, 2	Propietario	No
35	Batmala Batmala Rosa	Hemb.	47	S. Esteban, 1	Sus labores	No
36	Batmala Benito Margarita	Hemb.	75	Calvario, 5	Idem	No
37	Btmala Lafont Miguel	Varón	37	S. Pablo, 15	Labrador	Sí
38	Bonet Fort Nieves	Hemb.	30	P. Mayor, 3	Sus labores	Sí
39	Busquet Batmala José	Varón	38	Calvario, 5	Labrador	Sí
40	Busquet Batmala María	Hemb.	46	S. Antonio, 10	Sus labores	No
41	Busquet Busquet Manuel	Varón	46	S. Pablo, 7	Labrador	Sí
42	Busquet Cuny José	Varón	53	Idem, 2	Idem	Sí
43	Busquet Sambeat María	Hemb.	79	Idem, 7	Sus labores	No
44	Calbetó Castet Camila	Hemb.	49	S. Esteban, 3	Idem	No
45	Calbetó Castet Elvira	Hemb.	50	P. Mayor, 3	Idem	Sí
46	Caritá Batmala Teresa	Hemb.	25	S. Pablo, 5	Idem	Sí
47	Caritá Caritá Juan	Varón	55	P. Mayor, 2	Labrador	Sí

Servei d'Arxius, Estudis i Informació de la Diputació de Lleida
Censos - VIELHA E MIJARAN-BETLAN - ??/??/1934, número 020973, pàgina 1

N.º de orden en la Sección	APELLIDOS Y NOMBRE DEL ELECTOR	SEXO	Edad (años cumplidos)	DOMICILIO Calle (o plaza, etc.) y número de la casa — En los Ayuntamientos rurales: Barrio, aldea o entidad	PROFESION oficio u ocupación	¿Sabe leer y escribir?
48	Caritá Esplandiu Francisco	Varón	25	P. Mayor, 2	Jornalero	Sí
49	Caritá Rella Vicente	Varón	61	S. Esteban, 1	Labrador	Sí
50	Carrera Carrera María	Hemb.	76	Casilla	Sus labores	No
51	Castet Arjó Félix	Varón	65	S. Pablo, 5	Jornalero	Sí
52	Castet Arjó Manuel	Varón	70	Idem, 5	Propietario	Sí
53	Castet Ausás Ana	Hemb.	30	S. Martín, 2	Sus labores	Sí
54	Castet Ausás José	Varón	35	Idem, 2	Herrero	Sí
55	Castet Baquera Alejandrina	Hemb.	75	P. Mayor, 2	Sus labores	No
56	Castet Calbetó Pablo	Varón	49	S. Pablo, 3	Labrador	Sí
57	Castet Deó Francisco	Varón	48	S. Antonio, 10	Idem	Sí
58	Castet Deó Francisco	Varón	27	S. Pablo, 5	Carpintero	Sí
59	Castet Deó José	Varón	43	Virgen, 1	Comercio	Sí
60	Castet Deó Prudenciano	Varón	32	S. Pablo, 5	Labrador	Sí
61	Castet Moga Francisco	Varón	60	S. Martín, 2	Herrero	Sí
62	Castet Moga José	Varón	68	S. Antonio, 8	Propietario	Sí
63	Castet Mola Antonio	Varón	76	S. Martín, 8	Idem	Sí
64	Castet Villamates María	Hemb.	50	Virgen, 3	Sus labores	No
65	Cau Solé María	Hemb.	50	Medio, 2	Idem	Sí
66	Condó Monge Antonio	Varón	77	Sarrubiera, 1	Propietario	Sí
67	Condó Usié Elvira	Hemb.	39	S. Antonio, 1	Sus labores	No
68	Condó Usié Enrique	Varón	33	Sarrubiera, 1	Jornalero	Sí
69	Condó Usié Eugenia	Hemb.	37	Idem, 1	Sus labores	Sí
70	Condó Usié José	Varón	25	Idem, 1	Jornalero	Sí
71	Condó Usié Mariano	Varón	43	Idem, 1	Labrador	Sí
72	Cuny Calvetó Delfina	Hemb.	27	P. Mayor, 3	Sus labores	Sí
73	Cuny Sambeat Francisco	Varón	36	S. Esteban, 6	Jornalero	Sí
74	Cuny Sambeat Gabriel	Varón	60	P. Mayor, 3	Labrador	Sí
75	Cuny Sambeat Pedro	Varón	26	S. Esteban, 6	Jornalero	Sí
76	Dedieu Arjó Delfina	Hemb.	28	Abajo, 5	Costurera	Sí
77	Dedieu Arjó José María	Varón	27	Idem, 5	Electricista	Sí
78	Dedieu Arjó Manuel	Varón	25	Idem, 5	Empleado	Sí
79	Dedieu Arjó Victoriano	Varón	23	Idem, 5	Barbero	Sí
80	Dedieu Arrú Enrique	Varón	67	Idem, 5	Labrador	Sí
81	Dedieu Arrú Francisco	Varón	63	Idem, 5	Comercio	Sí
82	Dedieu Calbetó Jaime	Varón	23	S. Esteban, 3	Jornalero	Sí
83	Dedieu España Manuel	Varón	53	Idem, 3	Labrador	Sí
84	Dedieu Moga Jaime	Varón	83	Idem, 3	Idem	Sí
85	Dedieu Monge Baldomero	Varón	38	Abajo, 1	Idem	Sí
86	Dedieu Monge Juan	Varón	47	Idem, 1	Comercio	Sí
87	Dedieu Monge Mercedes	Hemb.	44	Idem, 1	Sus labores	Sí
88	Demiguel Arjó Ramón	Varón	47	S. Pablo, 13	Propietario	Sí
89	Demiguel Estrada Teresa	Hemb.	30	S. Esteban, 4	Sus labores	Sí
90	Deó Arrú Angel	Varón	58	Virgen, 3	Labrador	Sí
91	Deó Castet Joaquina	Hemb.	27	Idem, 3	Sus labores	Sí
92	Deó Pena Antonio	Varón	59	Idem, 1	Propietario	Sí
93	Deó Plet Joaquina	Hemb.	72	S. Martín, 8	Sus labores	No
94	Deó Sirat Filomena	Hemb.	46	P. Mayor, 2	Idem	Sí
95	España Amiell Isabel	Hemb.	77	S. Esteban, 3	Idem	No
96	Espar Coma Ramón	Varón	40	Mayor, 2	Sacerdote	Sí
97	Estrada Moga Rosa	Hemb.	60	S. Esteban, 4	Sus labores	No
98	Fogasa Peremiguel Isidro	Varón	42	Abajo, 4	G. Forestal	Sí
99	Forcada Carrera Ivona	Hemb.	45	C. Camineros	Costurera	Sí
100	Forcada Roca Juan	Varón	74	Idem	Capatáz	Sí
101	Gaset Alés Pablo	Varón	31	P. Mayor, 3	Maestro	Sí
102	Gasset Laden Joaquín	Varón	53	Puente, 2	Comercio	Sí
103	Gisbert Fort Asunción	Hemb.	38	S. Antonio, 8	Sus labores	Sí
104	Guerrero Puyol Isabel	Hemb.	40	Mayor, 4	Idem	Sí
105	Jaquet Amiell Elvira	Hemb.	38	S. Pablo, 2	Idem	Sí
106	Jumera Pena María	Hemb.	64	P. Mayor, 1	Idem	No
107	Juncá Decors Francisca	Hemb.	72	Virgen, 3	Idem	Sí
108	Ladevesa Batmala Teresa	Hemb.	31	S. Antonio, 4	Idem	Sí
109	Masip Atés Lorenzo	Varón	25	Virgen, 9	Jornalero	Sí

Servei d'Arxius, Estudis i Informació de la Diputació de Lleida
Censos - VIELHA E MIJARAN-BETLAN - ??/??/1934, número 020973, pàgina 2

N.º de orden en la Sección	APELLIDOS Y NOMBRE DEL ELECTOR	SEXO	Edad (años cumplidos)	DOMICILIO Calle (o plaza, etc.) y número de la casa — En los Ayuntamientos rurales: Barrio, aldea o entidad	PROFESION oficio u ocupación	¿Sabe leer y escribir?
110	Masip Solé Enrique	Varón	56	Virgen, 9	Labrador	Sí
111	Monge Cau Antonio	Varón	23	Medio, 2	Mecánico	Sí
112	Monge Escala Francisco	Varón	49	Idem, 2	Propietario	Sí
113	Monge Lafont Fernando	Varón	38	Idem, 1	Idem	Sí
114	Monge Lafont María	Hemb.	41	S. Pablo, 3	Sus labores	No
115	Monge Pradera María	Hemb.	76	Abajo, 1	Idem	Sí
116	Monge Sambeat María	Hemb.	67	Virgen, 1	Sus labores	Sí
117	Mora Mora Modesta	Hemb.	54	S. Martín, 9	Idem	No
118	Nart Castet María Teresa	Hemb.	54	Abajo, 4	Idem	Sí
119	Nart Ladevesa José	Varón	43	S. Antonio, 4	Propietario	Sí
120	Nart Ladevesa León	Varón	33	Idem, 4	Labrador	Sí
121	Navxarro Baquera Cándido	Varón	28	S. Martín, 3	Jornalero	Sí
122	Navarro Baquera Magdalena	Hemb.	27	Idem	Sus labores	Sí
123	Navarro Baquera María	Hemb.	29	Idem	Costurera	Sí
124	Navarro Serres Manuel	Varón	58	Idem	Labrador	Sí
125	Peña Monge Manuel	Varón	43	Mayor, 4	Zapatero	Sí
126	Peña Sambeat Cándida	Hemb.	43	S. Antonio, 2	Sus labores	Sí
127	Pérez Abellán Manuel	Varón	54	S. Martín, 5	Labrador	Sí
128	Pérez Sanjuan María	Hemb.	27	Idem, 5	Sus labores	Sí
129	Pinós Ademá Francisca	Hemb.	57	Idem, 7	Idem	No
130	Pinós Farga Francisca	Hemb.	31	S. Pablo, 5	Idem	Sí
131	Pinós Subirá María	Hemb.	48	Idem, 13	Idem	No
132	Quella Pont Rosa	Hemb.	66	Mayor, 2	Idem	Sí
133	Ramos Castet Dolores	Hemb.	32	Calvario, 1	Idem	Sí
134	Ramos Moga Germana	Hemb.	32	Idem, 5	Idem	Sí
135	Saforcada Barés Jacinta	Hemb.	79	S. Antonio, 7	Idem	No
136	Sambeat Aner Antonio	Varón	79	S. Martín, 1	Labrador	Sí
137	Sambeat Aner Enriqueta	Hemb.	23	S. Martín, 1	Maestra	Sí
138	Sambeat Aner María Luisa	Hemb.	28	Idem, 1	Sus labores	Sí
139	Sambeat Aner Teresa	Hemb.	26	Idem, 1	Idem	Sí
140	Sambeat Busquet Baldomero	Varón	45	Calvario, 1	Labrador	Sí
141	Sambeat Decors Amalia	Hemb.	60	S. Martín, 3	Sus labores	No
142	Sambeat Demiguel Bienvenida	Hemb.	60	S. Esteban, 6	Idem	No
143	Sambeat Demiguel Manuel	Varón	72	Virgen, 1	Propietario	Sí
144	Sambeat Monge Francisco	Varón	43	Idem, 1	Labrador	Sí
145	Sambeat Monge Inés	Hemb.	38	Aubert, 4	Sus labores	Sí
146	Sambeat Monge Justa	Hemb.	29	Virgen, 1	Idem	Sí
147	Sambeat Usié Pablo	Varón	53	S. Martín, 1	Propietario	Sí
148	Sanjuan Arró Francisco	Varón	26	Idem, 2	Jornalero	Sí
149	Sanjuan Arró Paulina	Hemb.	25	Idem	Sus labores	Sí
150	Sanjuan Juncá Francisca	Hemb.	37	Virgen, 3	Idem	Sí
151	Sanjuan Monge José	Varón	70	Mayor, 1	Propietario	Sí
152	Sanjuan Sambeat Hermenegildo	Varón	61	S. Martín, 2	Idem	Sí
153	Sanjuan Vidal José	Varón	42	Mayor, 1	Labrador	Sí
154	Sanjuan Vedal María	Hemb.	28	Idem, 1	Costurera	Sí
155	Solé Ademá Carmen	Hemb.	54	Virgen, 1	Sus labores	Sí
156	Solé Demiguel María	Hemb.	51	S. Martín, 4	Idem	Sí
157	Solé Sopena Sofía	Hemb.	46	Idem, 6	Idem	Sí
158	Subirá Ru Antonio	Varón	38	Mayor, 3	Jornalero	Sí
159	Subirá Ru Manuel	Varón	42	Idem, 3	Labrador	Sí
160	Subirá Vidal Pedro Juan	Varón	38	S. Martín, 3	Jornalero	Sí
161	Ticó Esplandiu Dolores	Hemb.	55	P. Mayor, 2	Sus labores	No
162	Usié Jumera Juan	Varón	25	Idem, 1	Jornalero	Sí
163	Usié Lacau Eduardo	Varón	71	Idem, 1	Cartero	Sí
164	Usié Lacau Juana	Hemb.	65	Sarrubiera, 1	Sus labores	Sí
165	Vidal Porta Antonia	Hemb.	60	Mayor, 1	Idem	Sí

Don Domingo Mortes Benlloch, Licenciado en Derecho, Jefe de la Sección Provincial de Estadística de Lérida.
Certifico: Que la lista que precede es la definitiva de electores de esta Sección, formada por esta Jefatura de conformidad con lo prevenido en el artículo 5.º del Decreto de la Presidencia del Consejo de Ministros de 5 de Noviembre de 1933.

Lérida, 21 de Julio de 1934.—Domingo Mortes.—V.º B.º—*El Comisario de Orden Público*, Pedro Valldeoriola

Servei d'Arxius, Estudis i Informació de la Diputació de Lleida
Censos - VIELHA E MIJARAN-BETLAN - ??/??/1934, número 020973, pàgina 3

Dirección General del Instituto Geográfico, Catastral y de Estadística

Núm. 64 **Rectificación del Censo electoral correspondiente al año 1934, ordenada por Decreto de 5 de noviembre de 1933**

Provincia de LERIDA *Término municipal de Bellán*

Distrito municipal único *Nombre*

Sección única titulada

LISTA ADICIONAL de los residentes en la demarcación de la expresada Sección, que adquirirán el derecho de sufragio antes del día 15 de abril de 1935

APELLIDOS Y NOMBRE DEL ELECTOR	SEXO	Edad (años cumplidos)	DOMICILIO Calle (o plaza, etc.) y número de la casa — **En los Ayuntamientos rurales:** Barrio, aldea o entidad	PROFESION oficio u ocupación	¿Sabe leer y escribir?	Fecha en que adquiere el derecho de sufragio DIA	MES	AÑO
Aner Deó Nieves	Hemb.	22	P. Mayor, 2	Sus labores	Sí	7	Julio	1934
Barés Peñá José	Varón	22	C. S. Antonio, 2	Jornalero	Sí	14	Idem	1934
Monge Cau Modesto	Varón	22	C. Medio, 1	Labrador	Sí	27	Septiembre	1934
Arró Solé Isabel	Hemb.	22	C. S. Martín, 4	Sus labores	Sí	19	Diciembre	1934
Caritá Batmala Francisca	Hemb.	22	C. S. Esteban, 1	Idem	Sí	26	Enero	1935
Caritá Esplandiu Vicente	Varón	22	P. Mayor, 2	Sastre	Sí	12	Abril	1935

Don Domingo Mortes Benlloch, Licenciado en Derecho, Jefe de la Sección provincial de Estadística de Lérida.

Certifico: Que la lista que precede es la definitiva de los residentes en la demarcación de la expresada Sección que adquirirán el derecho de sufragio antes del 15 de Abril de 1935, formada por esta Jefatura de conformidad con lo dispuesto en el artículo 5.º del Decreto de 5 de Noviembre de 1933.

Lérida, 21 de Julio de 1934.

V.º B.º

El Comisario Delegado de Orden Público,

PEDRO VALLDEORIOLA

DOMINGO MORTES

Servei d'Arxius, Estudis i Informació de la Diputació de Lleida
Censos - VIELHA E MIJARAN-BETLAN - ??/??/1934, número 020973, pàgina 4